
KONTAKTDATEN

Greg Woods **Premium-Werbetexte auf Englisch**

Sigmund-Freud-Str. 107
60435 Frankfurt/M

Telefon: 069 / 90 54 58 52

Mobil: 0176 / 83 09 71 34

Telefax: 0911 / 30844 58 777

E-Mail: english@mrwoods.de

Internet: www.mrwoods.de



ARBEITSBEREICHE

Business-to-Business
Corporate Communication
Übersetzungen und Transkreation aus
dem Deutschen ins Englische
Lektorat

AUFGABEN

Adaptionen
Übersetzungen
Broschüren
Lektorat, Korrektorat
Firmenporträts
Presetexte
Texten auf Englisch

BRANCHENKENNTNISSE

Bauindustrie
Reise, Tourismus
Architektur + Wohnen
Hotels, Gastronomie
Druck

MOTTO

Stilsichere Übersetzungen und Adaptionen von Werbe- und PR-Texten aus dem Deutschen, Spanischen und Italienischen ins Englische; Texten und Lektorat auf Englisch. B2B und B2C. Über 30 Jahre Erfahrung. Mehr auf www.mrwoods.de!

REFERENZEN

Spezialisiert auf Übersetzung und Transkreation von Marketing- und Werbetexten aus dem Deutschen und Spanischen ins Englische (Muttersprachler) mit den Schwerpunkten Bau und Tourismus

AKTUELLE PROJEKTE

- Eine dedizierte Webseite mit ausführlicher Information für Besucher der Stadt Bamberg
 - Eine große Broschüre für einen wichtigen Hersteller von OSB- und Laminatprodukten
 - Umfangreiche Texte für Deutschlands zwei größte Flughäfen
-

BERUFLICHER WERDEGANG Als gebürtiger US-Amerikaner und Englischmuttersprachler mit Wohnsitz in Frankfurt/M erfülle ich mit den Abschlüssen "BA Creative Writing" (University of California) sowie Diplom-Übersetzer (Uni Heidelberg) optimal die Voraussetzungen, um stilischer Marketingtexte aus dem Deutschen ins Englisch zu übertragen. Ich bin sprachbegabt, hochintelligent, vielseitig interessiert und gewissenhaft und blicke auf über 30 Jahre Berufserfahrung als Übersetzer und Texter für führende Unternehmen und Werbeagenturen zurück. Meine besondere Stärke ist die kreative Adaption/Lokalisierung von Kommunikationstexten auf Englisch.